英

Poppins / Regular—6 PT
Poppins / Light—4.5 PT

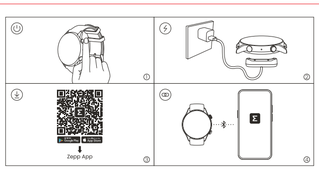
94 mm

46 mm

Product Manual 1
产品手册 4
Bedienungsanleitung 6
Manuel du produit 9
Manuale del prodotto 12
Manual del producto 15
Руководство по использованию изделия 18
Instrukcja obsługi produktu 21
ユーザーガイド 24
제품 사용 설명서 27
คู่มือผลิตภัณฑ์ 30
Manual do produto 33
Ürün Kılavuzu 36
Panduan Produk 39
Producthandleiding 42
Produktmanual 45
Produktvejledning 48
Hướng dẫn sử dụng sản phẩm 51

Produkthåndbok 54
Tuotteen käyttöopas 57
Εγχειρίδιο προϊόντος 60
Manuálový produktu 63
Termékkézikönyv 66
Návod k použití 69
Manuál del producte 72
Посібник користувача 75
Priručnik za proizvod 78
Manuál Produk 81
מדריך למוצר 84
คู่มือผลิตภัณฑ์ ไทย 87
Product Regulation Information 89

amazfit



Pairing the Watch

Zepp is a must-have app for this watch. It provides scientific sleep and workout guidance and personalized health services to help you start a healthy lifestyle.
1. Use your mobile phone to scan the QR code on the right side to download and install the app, or search for the app in the Google Play Store or Apple App Store and then download and install the the latest version of the app.
2. Open the app, register an account and log in.
3. Pair the watch as prompted by the app.

Note:
1. For better user experience, please use the most recent version of the app.
2. The operating system needs to be Android 7.0, iOS 12.0, or above.
3. Do not pair the watch directly using your mobile phone's Bluetooth. Follow the steps in the app to pair your watch correctly.

Download Zepp App

Basic Parameters

Product Name: Smart Watch
Product model: A2294

Input: DC 5 V 700 mA MAX
Bluetooth version: V5.0

Operating temperature: 0°C to 45°C
Bluetooth frequency: 2402–2480 MHz

Bluetooth output power: <12 dBm
BLE output power: <8 dBm
Water resistance rating: 5 ATM
View product certification information on the watch's Settings > System > Regulatory page.
Device requirements: Devices installed with Android 7.0 or iOS 12.0 or above OS versions
Package Contents: Smartwatch with the band, Charging base, Instruction manual
Please refer to the watch user interface to see the software version.

Bluetooth®

Battery Safety

1. This device is equipped with a built-in battery that cannot be removed or replaced. Do not disassemble or modify the battery by yourself.
2. Disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, that can result in an explosion.
3. Leaving a battery in an extremely high temperature surrounding environment can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
4. A battery subjected to extremely low air pressure may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
5. Do not use unauthorized or incompatible power adapters or data cables, which may damage the watch and accessories, or cause fire, explosion, or other hazards.

Warranty and Return Policy

The Amazfit Limited Warranty covers Amazfit products against manufacturing defects beginning on the original purchase date. The warranty period is 12 months or another specified period as the applicable consumer laws in the consumer's country of purchase require. Our warranty is in addition to rights provided by applicable consumer laws.
Official website: en.amazfit.com
Please check the FAQ on the website: https://support.amazfit.com/en.

Note:
- This product isn't a medical device. None of the data or measurements are intended for medical diagnosis or medical monitoring.
- If the product is not in use for a long period of time, it is recommended that you power off the product before storing it. Recharge the battery every 6 months to 100% to prevent battery damage by over-discharge due to long-term storage.
- For more information about safety precautions, repair, and maintenance, please refer to the electronic manual.

繁

思源黑体 CN / Regular—6 PT
思源黑体 CN / Light—4.5 PT

配對手錶

Zepp App 是使用該款手錶的必備應用程式，提供科學睡眠、運動指導及個人化健康服務，協助您開啟健康的生活方式。
1. 使用手機掃描右側二維碼，下載並安裝 APP，或者在 Google Play 商店或 Apple Store 下載最新版本的 APP。
2. 開啟 App，註冊帳號並登入。
3. 根據 APP 提示配對連接手錶。

附註：
1. 為了獲得更好的使用者體驗，請使用最新版本的 App。
2. 作業系統必須為 Android 7.0、iOS 12.0 或更高版本。
3. 請勿直接使用手機藍牙來配對手錶。遵循 App 中的步驟來正確配對手錶。

下載 Zepp App

基本參數

產品名稱：智慧手錶
產品型號：A2294
輸入：最大 5 V d.c. 700 mA

藍牙版本：V5.0
防水等級：5ATM
工作環境溫度：0°C–45°C

藍牙頻率：2402–2480 MHz
原產國：中國

有關特定於手錶的訊息，經過和符合標誌，請在手錶的「設定 > 系統 > 規範」介面下查看產品認證資訊。
裝置要求：Android 7.0 或 iOS 12.0 及以上版本

Bluetooth®

電池安全

1. 本裝置內置不可拆卸電池，且電池不可更換，請勿拆解或改裝電池。
2. 將電池投入火中或高溫烤箱中，或以機械方式擠壓或切割電池，可能會導致爆炸。
3. 將電池置於報廢溫度環中，可能會導致爆炸或易燃液體或氣體洩漏。
4. 將電池置於極低氣壓下，可能會導致爆炸或易燃液體或氣體洩漏。
5. 不使用非本經許可或不相容的電源變壓器或 USB 傳線，否則可能會損壞手錶及配件，或是引發火災、爆炸或其他危險。

保固及退貨規定

Amazfit 有限保固涵蓋 Amazfit 產品在原始購買日期開始的生產缺陷。保固期為 12 個月或其他期限，惟須符合消費者所在國家/地區適用的消費者法律的規定。我們的保固是對適用的消費者法律規定的權利的補充。
公司網站：en.amazfit.com
請在此網站上查看常見問題解答：https://support.amazfit.com/en.

附註：
- 本裝置非醫療裝置，產品所提供的任何資料/資訊不應做為診斷、治療和預防疾病的依據。
- 如果產品長期不使用，建議關機後存放。為避免電池放電造成損害，建議每隔半年充滿電後存放。
- 如需了解安全注意事項及維修與保養等相關內容，請下載電子說明書進行檢視。

丹

Poppins / Regular—6 PT
Poppins / Light—4.5 PT

Dan par med uret

Zepp er en uundværlig app til dette ur. Det giver videnskabelig vejledning om søvn og træning og personlige sundhedstjenester for at hjælpe dig med at starte en sund livsstil.
1. Brug din mobiltelefon til at scanne QR-koden på højre side for at downloade og installere appen, eller søg efter appen i Google Play Butik eller Apple App Store, og download og installer derefter den nyeste version af appen.
2. Åbn appen, opret en konto, og log ind.
3. Dan par med uret som opfordret af appen.

Bemærk:
1. For at få en bedre brugeroplevelse bør du bruge den nyeste version af appen.
2. Operativsystemet skal være Android 7.0, iOS 12.0 eller nyere.
3. Der må ikke dannes par med uret direkte ved hjælp af Bluetooth på din mobiltelefon. Følg trinnene i appen for at danne par med dit ur korrekt.

Hent appen Zepp

Grundlæggende parametre

Produktmodel: A2294
Bluetooth-version: V5.0

Input: 5 V jævnstrøm, 700 mA MAKS.
Udgangseffekt for Bluetooth: <12 dBm

Udgangseffekt for BLE: <8 dBm
Driftstemperatur: 0–45 °C

Bluetooth-frekvens: 2.402–2.480 MHz
Få vist produktets certificeringsoplysninger på siden Indstillinger > System > Regulatorisk.
Enhedskrav: Enheder med Android 7.0 eller iOS 12.0 eller nyere versioner som operativsystem

Bluetooth®

Batterisikkerhed

1. Denne enhed er udstyret med et indbygget batteri, der ikke kan fjernes eller udskiftes. Du må ikke selv adskille eller ændre batteriet.
2. Hvis et batteri kastes på åben ild eller ind i en varm ovn, eller hvis det knuses eller skæres mekanisk, kan det medføre en eksplosion.
3. Hvis et batteri efterlades i omgivelser med en ekstremt høj temperatur, kan det medføre en eksplosion eller læk af brandfarlige væsker eller gasser.
4. Et batteri, der udsættes for et ekstremt lavt lufttryk kan medføre en eksplosion eller læk af brandfarlige væsker eller gasser.
5. Der må ikke bruges ikke-godkendte eller inkompatible strømadaptere eller datakabler, som kan beskadige uret og tilbehøret eller medføre brand, eksplosion eller andre farer.

越

Noto Sans / Regular—6 PT
Noto Sans / Regular—4.5 PT

Garanti og returpolitik

Amazfits begrænsede garanti dækker Amazfit-produkter mod fremstillingsfejl fra den oprindelige købsdato. Garantiperioden er 12 måneder eller en anden angivet periode, som den gældende forbrugerlovgivning måtte kræve i det land, hvor forbrugeren har købt produktet. Vores garanti er en udvidelse af de rettigheder, der gives af den gældende forbrugerlovgivning.
Officielt websted: en.amazfit.com
Se de ofte stillede spørgsmål på websitedet: https://support.amazfit.com/en.

Bemærk:
- Dette produkt er ikke en medicinsk anordning. Alle data eller oplysninger fra båndet må ikke bruges som grundlag for diagnose, behandling og forebyggelse af sygdomme.
- Hvis produktet ikke er i brug i længere tid, anbefales det, at du slukker for produktet, inden du opbevarer det. Genoplad batteriet til 100% hver 6. måned for at forhindre, at batteriet beskadiges af overafladning som følge af langvarig opbevaring.
- Du kan finde flere oplysninger om sikkerhedsanvisninger, reparation og vedligeholdelse i den elektroniske vejledning.

Chỉ số chịu nước: 5 ATM
Tần số Bluetooth: 2402–2480 MHz
Xem thông tin chứng nhận sản phẩm trên mục Cài đặt > Hệ thống > Quy định.
Yêu cầu thiết bị: Thiết bị được cài đặt các phiên bản hệ điều hành Android 7.0 hoặc iOS 12.0 trở đi

Bluetooth®

An toàn Pin

1. Thiết bị được trang bị pin tích hợp không thể tháo rời hoặc thay thế. Không tự tháo hoặc sửa đổi pin.
2. Việc vứt pin vào lửa hoặc lò nóng, nghiền hoặc cắt pin theo cách cơ học có thể gây nổ hoặc rò rỉ chất lỏng hoặc khí dễ cháy bên trong pin.
3. Để pin trong môi trường xung quanh có nhiệt độ cực cao có thể gây nổ hoặc rò rỉ chất lỏng hoặc khí dễ cháy bên trong pin.
Pin chịu áp suất không khí cực thấp có thể gây nổ hoặc rò rỉ chất lỏng hoặc khí dễ cháy trong pin.
4. Không sử dụng bộ chuyển đổi nguồn hoặc cáp dữ liệu trái phép hoặc không tương thích, vì như vậy có thể làm hỏng đồng hồ và phụ kiện của đồng hồ, gây cháy, nổ hoặc các nguy cơ khác.

Chính sách Bảo hành và Hoàn trả

Bảo hành hữu hạn của Amazfit bao gồm các sản phẩm Amazfit gặp lỗi sản xuất kể từ ngày mua ban đầu. Thời hạn bảo hành là 12 tháng hoặc khoảng thời gian khác theo luật người tiêu dùng hiện hành tại quốc gia của người mua hàng. Bảo hành của chúng tôi bổ sung cho các quyền được quy định trong luật người tiêu dùng hiện hành.
Trang web chính thức: en.amazfit.com
Vui lòng kiểm tra mục Câu hỏi thường gặp trên trang web: https://support.amazfit.com/en.

Lưu ý:
- Sản phẩm này không phải thiết bị y tế, không nên sử dụng bất kỳ dữ liệu hoặc thông tin nào do vòng tay cung cấp làm cơ sở chẩn đoán, điều trị hoặc phòng ngừa bệnh.
- Nếu không sử dụng sản phẩm trong một khoảng thời gian dài, bạn nên tắt nguồn sản phẩm trước khi cất giữ. Nạp lại pin đến 100% sau mỗi 6 tháng để ngăn pin bị hỏng vì xả quá mức do cất giữ trong thời gian dài.
Để biết thêm thông tin về cảnh báo an toàn, sửa chữa, và bảo trì, vui lòng xem sổ tay hướng dẫn điện tử.
-

Dan par med uret

Zepp er en uundværlig app til dette ur. Det giver videnskabelig vejledning om søvn og træning og personlige sundhedstjenester for at hjælpe dig med at starte en sund livsstil.
1. Brug din mobiltelefon til at scanne QR-koden på højre side for at downloade og installere appen, eller søg efter appen i Google Play Butik eller Apple App Store, og download og installer derefter den nyeste version af appen.
2. Åbn appen, opret en konto, og log ind.
3. Dan par med uret som opfordret af appen.

Bemærk:
1. For at få en bedre brugeroplevelse bør du bruge den nyeste version af appen.
2. Operativsystemet skal være Android 7.0, iOS 12.0 eller nyere.
3. Der må ikke dannes par med uret direkte ved hjælp af Bluetooth på din mobiltelefon. Følg trinnene i appen for at danne par med dit ur korrekt.

Hent appen Zepp

Grundlæggende parametre

Produktmodel: A2294
Bluetooth-version: V5.0

Input: 5 V jævnstrøm, 700 mA MAKS.
Udgangseffekt for Bluetooth: <12 dBm

Udgangseffekt for BLE: <8 dBm
Driftstemperatur: 0–45 °C

Bluetooth-frekvens: 2.402–2.480 MHz
Få vist produktets certificeringsoplysninger på siden Indstillinger > System > Regulatorisk.
Enhedskrav: Enheder med Android 7.0 eller iOS 12.0 eller nyere versioner som operativsystem

Bluetooth®

Batterisikkerhed

1. Denne enhed er udstyret med et indbygget batteri, der ikke kan fjernes eller udskiftes. Du må ikke selv adskille eller ændre batteriet.
2. Hvis et batteri kastes på åben ild eller ind i en varm ovn, eller hvis det knuses eller skæres mekanisk, kan det medføre en eksplosion.
3. Hvis et batteri efterlades i omgivelser med en ekstremt høj temperatur, kan det medføre en eksplosion eller læk af brandfarlige væsker eller gasser.
4. Et batteri, der udsættes for et ekstremt lavt lufttryk kan medføre en eksplosion eller læk af brandfarlige væsker eller gasser.
5. Der må ikke bruges ikke-godkendte eller inkompatible strømadaptere eller datakabler, som kan beskadige uret og tilbehøret eller medføre brand, eksplosion eller andre farer.

Garanti og returpolitik

Amazfits begrænsede garanti dækker Amazfit-produkter mod fremstillingsfejl fra den oprindelige købsdato. Garantiperioden er 12 måneder eller en anden angivet periode, som den gældende forbrugerlovgivning måtte kræve i det land, hvor forbrugeren har købt produktet. Vores garanti er en udvidelse af de rettigheder, der gives af den gældende forbrugerlovgivning.
Officielt websted: en.amazfit.com
Se de ofte stillede spørgsmål på websitedet: https://support.amazfit.com/en.

Bemærk:
- Dette produkt er ikke en medicinsk anordning. Alle data eller oplysninger fra båndet må ikke bruges som grundlag for diagnose, behandling og forebyggelse af sygdomme.
- Hvis produktet ikke er i brug i længere tid, anbefales det, at du slukker for produktet, inden du opbevarer det. Genoplad batteriet til 100% hver 6. måned for at forhindre, at batteriet beskadiges af overafladning som følge af langvarig opbevaring.
- Du kan finde flere oplysninger om sikkerhedsanvisninger, reparation og vedligeholdelse i den elektroniske vejledning.

Ghép cặp Đồng hồ

Zepp là ứng dụng phải có đối với mẫu đồng hồ này. Ứng dụng này cung cấp hướng dẫn về giấc ngủ khoa học và tập luyện cũng như các dịch vụ sức khỏe cá nhân hóa nhằm giúp bạn bắt đầu một lối sống lành mạnh.
1. Sử dụng điện thoại di động quét mã QR ở bên phải để tải xuống và cài đặt ứng dụng hoặc tìm kiếm ứng dụng trong Cửa hàng Google Play hoặc Apple App Store, rồi tải xuống và cài đặt phiên bản mới nhất của ứng dụng.
2. Mở Ứng dụng, đăng ký tài khoản và đăng nhập.
3. Ghép cặp đồng hồ theo lời nhắc của ứng dụng.

Lưu ý:
1. Để có trải nghiệm người dùng tốt hơn, vui lòng sử dụng phiên bản Ứng dụng mới nhất.
2. Hệ điều hành phải là Android 7.0, iOS 12.0 trở lên.
3. Không ghép cặp đồng hồ trực tiếp bằng Bluetooth của điện thoại di động. Thực hiện theo các bước trong ứng dụng để ghép cặp đồng hồ đúng cách.

Tải xuống ứng dụng Zepp

Thông số Cơ bản

Model sản phẩm: A2294
Đầu vào: DC 5 V 700 mA MAX

Phiên bản Bluetooth: V5.0
Công suất đầu ra Bluetooth: <12 dBm

Công suất đầu ra BLE: <8 dBm
Nhiệt độ vận hành: 0°C đến 45°C

Chỉ số chịu nước: 5 ATM
Tần số Bluetooth: 2402–2480 MHz
Xem thông tin chứng nhận sản phẩm trên mục Cài đặt > Hệ thống > Quy định.
Yêu cầu thiết bị: Thiết bị được cài đặt các phiên bản hệ điều hành Android 7.0 hoặc iOS 12.0 trở đi

Bluetooth®

An toàn Pin

1. Thiết bị được trang bị pin tích hợp không thể tháo rời hoặc thay thế. Không tự tháo hoặc sửa đổi pin.
2. Việc vứt pin vào lửa hoặc lò nóng, nghiền hoặc cắt pin theo cách cơ học có thể gây nổ hoặc rò rỉ chất lỏng hoặc khí dễ cháy bên trong pin.
3. Để pin trong môi trường xung quanh có nhiệt độ cực cao có thể gây nổ hoặc rò rỉ chất lỏng hoặc khí dễ cháy bên trong pin.
Pin chịu áp suất không khí cực thấp có thể gây nổ hoặc rò rỉ chất lỏng hoặc khí dễ cháy trong pin.
4. Không sử dụng bộ chuyển đổi nguồn hoặc cáp dữ liệu trái phép hoặc không tương thích, vì như vậy có thể làm hỏng đồng hồ và phụ kiện của đồng hồ, gây cháy, nổ hoặc các nguy cơ khác.

Chính sách Bảo hành và Hoàn trả

Bảo hành hữu hạn của Amazfit bao gồm các sản phẩm Amazfit gặp lỗi sản xuất kể từ ngày mua ban đầu. Thời hạn bảo hành là 12 tháng hoặc khoảng thời gian khác theo luật người tiêu dùng hiện hành tại quốc gia của người mua hàng. Bảo hành của chúng tôi bổ sung cho các quyền được quy định trong luật người tiêu dùng hiện hành.
Trang web chính thức: en.amazfit.com
Vui lòng kiểm tra mục Câu hỏi thường gặp trên trang web: https://support.amazfit.com/en.

Lưu ý:
- Sản phẩm này không phải thiết bị y tế, không nên sử dụng bất kỳ dữ liệu hoặc thông tin nào do vòng tay cung cấp làm cơ sở chẩn đoán, điều trị hoặc phòng ngừa bệnh.
- Nếu không sử dụng sản phẩm trong một khoảng thời gian dài, bạn nên tắt nguồn sản phẩm trước khi cất giữ. Nạp lại pin đến 100% sau mỗi 6 tháng để ngăn pin bị hỏng vì xả quá mức do cất giữ trong thời gian dài.
Để biết thêm thông tin về cảnh báo an toàn, sửa chữa, và bảo trì, vui lòng xem sổ tay hướng dẫn điện tử.
-

德

Poppins / Regular—6 PT
Poppins / Light—4.5 PT

Die Uhr koppeln

Zepp ist eine unverzichtbare App für diese Uhr. Sie gibt wissenschaftliche Handlungsempfehlungen zu Schlaf und Training sowie angepasste Gesundheitsdienste für einen gesunden Lebensstil.

1. Verwenden Sie Ihr Mobiltelefon zum Scannen des auf der rechten Seite befindlichen QR-Codes, um die App herunterzuladen und zu installieren, oder suchen Sie im Google Play Store oder im Apple App Store nach der App und laden Sie die aktuellste Version der App herunter und installieren Sie sie.
2. Öffnen Sie die App, registrieren Sie sich und melden Sie sich an.
3. Koppeln Sie die Uhr entsprechend den Anweisungen der App.

Hinweis:

1. Für ein besseres Nutzererlebnis verwenden Sie bitte die aktuellste Version der App.
2. Das Betriebssystem muss Android 7.0 bzw. iOS 12.0 oder höher sein.
3. Koppeln Sie die Uhr nicht direkt mithilfe der Bluetooth-Funktion Ihres Mobiltelefons. Folgen Sie den Schritten in der App, um Ihre Uhr ordnungsgemäß zu koppeln.

Zepp-App herunterladen

Grundlegende Parameter

Produktmodell: A2294	Eingang: 5 V DC, max. 700 mA	Bluetooth-Ausgangsleistung: <12 dBm
Bluetooth-Version: V5.0	BLE-Ausgangsleistung: <8 dBm	Bluetooth-Frequenz: 2402–2480 MHz

Betriebstemperatur: 0–45 °C Wasserfestigkeit: 5 ATM
Angaben zur Zertifizierung finden Sie in der Uhr unter „Einstellungen > System > Regulierung".
Gerätevoraussetzungen: Geräte mit Android 7.0 bzw. iOS 12.0 oder höher

Bluetooth®

Batteriesicherheit

1. Dieses Gerät ist mit einem fest verbauten Akku ausgestattet, der nicht herausgenommen oder ersetzt werden kann. Zerlegen oder modifizieren Sie den Akku nicht selbst.
2. Entsorgen Sie einen Akku nicht im Feuer oder einem heißen Ofen oder zerstören Sie einen Akku nicht mechanisch durch Quetschen oder Schneiden, was zu einer Explosion führen kann.
3. Setzen Sie einen Akku keiner Umgebung mit extrem hohen Temperaturen aus, was zu einer Explosion oder zu Lecks von entflammbaren Flüssigkeiten oder Gasen führen kann.
4. Setzen Sie einen Akku keinem extrem niedrigen Luftdruck aus, was zu einer Explosion oder zu Lecks von entflammbaren Flüssigkeiten oder Gasen führen kann.
5. Verwenden Sie keine nicht autorisierten oder inkompatiblen Netzteile oder Datenkabel, welche die Uhr und ihr Zubehör beschädigen sowie Feuer, Explosionen oder andere Gefahren verursachen können.

Garantie- und Rückgaberichtlinien

Die beschränkte Garantie von Amazfit deckt Amazfit-Produkte ab dem ursprünglichen Kaufdatum gegen Fabrikationsfehler ab. Die Garantiefrist beträgt 12 Monate oder einen anderen Zeitraum, den die geltenden Verbrauchergesetze im Kaufland des Verbrauchers vorschreiben. Unsere Garantie gilt zusätzlich zu den Rechten des geltenden Verbraucherrechts.
Offizielle Website: en.amazfit.com
Lesen Sie sich die häufig gestellten Fragen auf der folgenden Website durch: https://support.amazfit.com/en.

Hinweis:

- Dieses Produkt ist kein medizinisches Gerät und die bereitgestellten Daten und Informationen sollten nicht als Grundlage für Diagnosen, Behandlungen oder zur gesundheitlichen Prävention verwendet werden.
- Wenn Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht benutzen, sollten Sie es vor der Lagerung ausschalten. Laden Sie den Akku alle 6 Monate zu 100 % auf, um eine Beschädigung des Akkus durch Überentladung aufgrund einer längeren Lagerung zu vermeiden.
- Weitere Informationen zu Sicherheitsvorkehrungen, Reparaturen und Wartung finden Sie im elektronischen Handbuch.

法

Poppins / Regular—6 PT
Poppins / Light—4.5 PT

Association de la montre

L'application Zepp est indispensable à cette montre. Elle fournit des conseils scientifiques sur le sommeil et l'entraînement, ainsi que des services personnalisés pour vous aider à adopter un mode de vie sain.

1. À l'aide de votre téléphone portable, scannez le code QR codé à droite pour télécharger et installer l'appli, ou recherchez l'appli sur Google Play Store ou sur l'App Store d'Apple, puis téléchargez et installez la dernière version de l'appli.
2. Ouvrez l'application, inscrivez-vous et connectez-vous à un compte.
3. Associez la montre comme vous y invite l'application.

Remarque

1. Pour une meilleure expérience utilisateur, veuillez utiliser la version la plus récente de l'application.
2. Le système d'exploitation doit être Android 7.0, iOS 12.0 ou une version ultérieure.
3. N'associez pas la montre directement en utilisant la fonction Bluetooth de votre téléphone portable. Suivez les étapes fournies par l'application pour associer correctement votre montre.

Télécharger l'application Zepp

Paramètres de base

Modèle du produit : A2294	Version Bluetooth : V5.0	Température de fonctionnement : 0°C à 45°C
Entrée : 5 V c.c. 700 mA MAX	Étanchéité à l'eau : 5 ATM	Fréquence Bluetooth : 2402–2480 MHz

Puissance de sortie Bluetooth : <12 dBm Puissance de sortie BLE : <8 dBm
Consultez les informations relatives à la certification du produit sur la page Paramètres > Système > Régulation.
Exigences relatives à l'appareil : Appareils pris en charge par les systèmes d'exploitation Android 7.0 ou iOS 12.0 ou une version ultérieure

Bluetooth®

Sécurité de la batterie

1. L'appareil est équipé d'une batterie intégrée qui ne peut être retirée ou remplacée. Ne démontez pas, ou ne modifiez pas vous-même la batterie.
2. La mise au rebut d'une batterie dans du feu ou dans un four chaud, ou l'écrasement ou le découpage mécanique d'une batterie peut entraîner une explosion.
3. Laisser une batterie dans un environnement à température extrêmement élevée peut entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.
4. Une batterie soumise à une pression d'air trop basse peut entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.
5. N'utilisez pas d'adaptateurs secteur, de chargeurs ou de câbles de données non autorisés ou incompatibles, cela pourrait endommager la montre et ses accessoires, ou causer un incendie, une explosion ou d'autres dégâts.

Garantie et politique de renvoi

La Garantie Limitée Amazfit couvre les produits Amazfit contre les défauts de fabrication à compter de la date d'achat d'origine. La période de garantie est de 12 mois ou toute autre période requise par la législation en vigueur dans le pays d'achat du consommateur. Notre garantie s'ajoute aux droits prévus par les lois applicables sur les consommateurs.
Site officiel : en.amazfit.com
Veuillez consulter les questions fréquentes sur le site web : https://support.amazfit.com/en.

Remarque:

- Ce produit n'est pas un dispositif médical ; les données ou informations fournies par le produit ne doivent pas être utilisées comme base pour le diagnostic, le traitement et la prévention de maladies.
- Si le produit n'a pas servi depuis longtemps, nous vous conseillons de le mettre hors tension avant de le ranger. Rechargez la batterie jusqu'à 100 % tous les 6 mois pour éviter toute décharge excessive susceptible d'endommager la batterie, à cause de l'entreposage longue durée.
- Pour en savoir plus sur les mesures de sécurité, la réparation et la maintenance, veuillez-vous reporter au manuel électronique.

意

Poppins / Regular—6 PT
Poppins / Light—4.5 PT

Associazione dell'orologio

Zepp è un'app must per questo orologio. Fornisce una guida scientifica al sonno e all'allenamento e servizi di salute personalizzati per farti iniziare uno stile di vita sano.

1. Usa il telefono per effettuare una scansione del codice QR a destra per scaricare e installare l'app oppure cerca l'app nel Google Play Store o nell'App Store di Apple, quindi scarica e installa l'ultima versione dell'app.
2. Apri l'app, registra un account e accedi.
3. Associa l'orologio quando ti viene richiesto dall'app.

Nota:

1. Per una migliore esperienza utente, usa la versione più recente dell'app.
2. Requisiti di sistema: Android 7.0, iOS 12.0 o successivi.
3. Non associare l'orologio usando direttamente il Bluetooth del telefono. Segui i passaggi nell'app per associare correttamente l'orologio.

Scarica l'app Zepp

Parametri base

Modello prodotto: A2294	Ingresso: 5 V c.c. 700 mA MAX	Alimentazione Bluetooth in uscita: < 12 dBm
Versione Bluetooth: V5.0	Alimentazione BLE in uscita: < 8 dBm	Temperatura di funzionamento: 0 °C – 45 °C

Classificazione di resistenza all'acqua: 5 ATM Frequenza Bluetooth: 2402–2480 MHz
Visualizza le informazioni sulla certificazione del prodotto nella pagina Impostazioni > Sistema > Supervisiona.
Requisiti del dispositivo: dispositivi installati con Android 7.0 o iOS 12.0 o versioni successive del SO

Bluetooth®

Sicurezza batteria

1. Questo prodotto è dotato di una batteria incoporata che non può essere rimossa o sostituita. Non smontare o modificare la batteria da soli.
2. La smaltimento di una batteria nel fuoco o in un forno caldo oppure mediante frantumazione o taglio meccanico può causare un'esplosione.
3. Lasciare una batteria in un ambiente con una temperatura estremamente elevata può causare un'esplosione oppure la perdita di liquido o gas infiammabile.
4. Una batteria soggetta a una pressione dell'aria estremamente bassa può causare un'esplosione oppure la perdita di liquido o gas infiammabile.
5. Non usare alimentatori, caricabatterie o cavi dati non autorizzati o incompatibili che potrebbero danneggiare l'orologio e i suoi accessori, nonché causare incendi, esplosioni o altri pericoli.

挪

Poppins / Regular—6 PT
Poppins / Light—4.5 PT

Sammenkoble klokken

Zepp er en må-ha-app for denne klokken. Den gir vitenskapelig søvn- og treningsveiledning, sammen med personlige helsetjenester som hjelper deg med å starte en sunn livsstil.

1. Bruk mobiltelefonen din til å skanne QR-koden på høyre side for å laste ned og installere appen, eller søk etter appen hos Google Play eller Apples App Store og last ned og installer den nyeste versjonen.
2. Åpne appen, registrer en konto og logg inn.
3. Sammenkoble klokken når du blir bedt om å gjøre det i appen.

Merk:

1. For å få en bedre brukeropplevelse, er det best å bruke den siste versjonen av appen.
2. Operativsystemet må være Android 7.0, iOS 12.0 eller høyere.
3. Ikke sammenkoble klokken direkte gjennom mobiltelefonens Bluetooth. Følg trinnene i appen for å sammenkoble klokken riktig.

Laste ned Zepp App

Grunnleggende parametre

Produktmodell: A2294	Inngang: DC 5 V 700 mA MAKS	BLE-utgangseffekt: <8 dBm
Bluetooth-versjon: V5.0	Bluetooth-utgangseffekt: <12 dBm	Driftstemperatur: 0 °C til 45 °C

Rangering for vanntetthet: 5 ATM Bluetooth-frekvens: 2402–2480 MHz
Vis produktinformasjon på klokkens Innstillinger > System > Regulatoriskside.
Enhetskrav: Enheter med Android 7.0 eller iOS 12.0 eller høyere OS-versjoner

Bluetooth®

Batterisikkerhet

1. Enheten er utstyrt med et innebygd batteri som ikke kan tas ut eller byttes. Ikke demonter eller endre batteriet selv.
2. Avhending av et batteri i ild eller en varm ovn, eller mekanisk knusing eller kutting av batteriet, kan føre til eksplosjon.
3. Hvis batteriet levnes i miljøer med ekstremt høye temperaturer, kan dette føre til eksplosjon eller lekkasje av brannfarlig væske eller gass.
4. Hvis batteriet utsettes for ekstremt lavt lufttrykk, kan dette føre til en eksplosjon eller lekkasje av brannfarlig væske eller gass.
5. Ikke bruk uautoriserte eller ikke-kompatible strømadaptere eller datakabler som kan skade klokken og tilbehøret, eller forårsake brann, eksplosjon eller andre farer.

Garanti- og returretningslinjer

Amazfit-begrenset garanti dekker Amazfit-produkter mot produksjonsdefekter fra og med den opprinnelige kjøpsdatoen. Garantiperioden er 12 måneder og andre spesifiserte perioder i henhold til gjeldende forbrukerlover i kjøpslandet. Vår garanti er i tillegg til rettighetene fra gjeldende forbrukerlover.
Offisielt nettsted: en.amazfit.com
Se vanlige spørsmål på nettstedet: https://support.amazfit.com/en.

Merk:

- Dette produktet er ikke medisinsk utstyr. Data eller informasjon gitt av produktet skal ikke brukes som grunnlag for diagnose, behandling eller forebygging av sykdommer.
- Dersom produktet ikke er i bruk over lengre tid, anbefales det at du slår av produktet før lagring. Lad opp batteriet hver 6. måned til 100 %. Da forhindres batterikrader ved overutlading som følge av langtidslagring.
- For mer informasjon om sikkerhetsforholdsregler, reparasjon og vedlikehold, kan du se den elektroniske håndboken.

芬

Poppins / Regular—6 PT
Poppins / Light—4.5 PT

Kellon pariliittäminen

Zepp on ehdi sovellus tähän kelloon. Se tarjoaa tieteeseen perustuvia uni- ja harjoittelusuhjeita sekä henkilökohtaisia terveyspalveluita, joiden avulla pääset alkuun terveellisissä elämäntavoissa.

1. Skannaa matkapuhelimellasi oikealla puolella olevaa QR-koodi sovelluksen lataamista ja asentamista varten tai etsi sovellus Google Play -kaupasta tai Applen App Storesta kadataksesi ja asentaaksesi sovelluksen uusimman version.
2. Avaa sovellus, rekisteröi tili ja kirjaudu sisään.
3. Pariliitä kello sovelluksen ohjeiden mukaisesti.

Huomautus:

1. Käytä sovelluksen uusinta versiota parhaan käyttökokemuksen varmistamiseksi.
2. Käyttöjärjestelmän on oltava Android 7.0, iOS 12.0 tai uudempi.
3. Älä pariliitä kelloa suoraan käyttämällä matkapuhelimesi Bluetooth-yhteyttä. Pariliitä kellosi oikein noudattamalla sovelluksen ohjeita.

Lataa Zepp-sovellus

Perusparametrit

Tuotemalli: A2294	Tulovirta: DC 5 V, 700 mA MAKS.	BLE-lähtöteho: < 8 dBm
Bluetooth-versio: V5.0	Bluetooth-lähtöteho: < 12 dBm	Käyttölämpötila: 0 °C – 45 °C

Vedenkestävyysluokitus: 5 ATM Bluetooth-taajuus: 2 402 – 2 480 MHz
Katso tuotteen sertifiointitiedot kohdasta Asetukset > Järjestelmä > Säädöstely.
Laitevaatimukset: laitteet, joihin on asennettu Android 7.0 tai iOS 12.0 tai uudempi käyttöjärjestelmän versio

Bluetooth®

Akun turvallisuus

1. Tämä laite on varustettu sisäänrakennetulla akulla, jota ei voi irrottaa tai vaihtaa. Älä pura akkua asiin tai tee siihen muutoksia itse.
2. Akun hävittäminen tuleen tai kuumaan uuniin tai sen mekaaninen murskaaminen tai leikkaaminen voi aiheuttaa räjähdyksen.
3. Akun jättäminen erittäin kuumaan ympäristöön voi aiheuttaa räjähdyksen tai helposti syttyvän nesteen tai kaasun vuotamisen.
4. Akun altistaminen erittäin matalalle ilmanpaineelle voi aiheuttaa räjähdyksen tai helposti syttyvän nesteen tai kaasun vuotamisen.
5. Älä käytä luvattomia tai yhteensopimattomia verkkolaitteita tai datakaapeleita, sillä ne voivat vaurioittaa kelloa ja lisävarusteita tai aiheuttaa tulipalon, räjähdyksen tai muun vaaran.

Takuu- ja palautuskäytäntö

Amazfit-tuotteille tarjotaan Amazfitin rajoitettu takuu valmistusvirheiden varalta alkuperäisestä ostopäivästä lähtien. Takuuaika on 12 kuukautta tai muu määritetty aika kuluttajan tuotteen ostomaassa voimassa olevan lainsäädännön mukaisesti. Takuumme tarjotaan sovellettavien kuluttajalakien sisältämien oikeuksien lisäksi.
Virallinen verkkosivusto: en.amazfit.com
Katso usein kysytyt kysymykset osoitteesta: https://support.amazfit.com/en.

Huomautus:

- Tämä tuote ei ole lääkinnällinen laite. Sen antamia tietoja ei pidä käyttää diagnoosin, hoidon tai sairauksien ehkäisyn pohjana.
- Jos tuote on pitkään käytämättömänä, sen virta on suositeltavaa katkaista ennen varastointia. Lataa akku kuuden kuukauden välein täyteen välttääksesi pitkäkestoisesta varastoinnista johtuvan akun liallisen purkautumisen aiheuttamat vahingot.
- Katso sähköisestä käyttöoppaasta lisätietoa varotoimista, korjauksesta ja huollosta.

希腊

Noto Sans / Regular—6 PT
Noto Sans / Regular—4.5 PT

Σύζευξη του ρολογιού

Το Zepp είναι μια εφαρμογή που πρέπει να έχετε για αυτό το ρολόι. Παρέχει επιστημονική καθοδήγηση ύπνου και προπόνησης και εξατομικευμένες υπηρεσίες υγείας για να σας βοηθήσει να ξεκινήσετε έναν υγιεινό τρόπο ζωής.

1. Για λήψη και εγκατάσταση της εφαρμογής, χρησιμοποιήστε το κινητό σας τηλέφωνο για να σαρώσετε τον κωδικό QR στη δεξιά πλευρά ή αναζητήστε την εφαρμογή στο Google Play ή το App Store της Apple και, στη συνέχεια, κατεβάστε και εγκαταστήστε την πιο πρόσφατη έκδοση.
2. Ανοίξτε την εφαρμογή, δημιουργήστε λογαριασμό και συνδεθείτε.
3. Κάντε σύζευξη του ρολογιού όπως σας ζητηθεί στην εφαρμογή.

Σημείωση:

1. Για μια καλύτερη εμπειρία χρήστη, χρησιμοποιήστε την πιο πρόσφατη έκδοση της εφαρμογής.
2. Το λειτουργικό σύστημα πρέπει να είναι Android 7.0, iOS 12.0 ή νεότερες εκδόσεις.
3. Μην κάνετε απευθείας σύζευξη του ρολογιού μέσω του Bluetooth του κινητού τηλεφώνου. Ακολουθήστε τα βήματα στην εφαρμογή για τη σωστή σύζευξη του ρολογιού.

Λήψη εφαρμογής Zepp

Βασικές παράμετροι

Μοντέλο προϊόντος: A2294	Είσοδος 5 V DC 700 mA κατά το μέγιστο	Ισχύς εξόδου BLE: <8 dBm
Έκδοση Bluetooth: V5.0	Θερμοκρασία λειτουργίας 0°C έως 45°C	Ισχύς εξόδου Bluetooth: <12 dBm

Αξιολόγηση ανθεκτικότητας στο νερό: 5 ATM Συχνότητα Bluetooth: 2402–2480 MHz
Δείτε τις πληροφορίες πιστοποίησης του προϊόντος στην ενότητα Ρυθμίσεις > Σύστημα >Επιτήρηση.
Απαιτήσεις συσκευής: Συσκευές με Android 7.0 ή iOS 12.0 ή νεότερες εκδόσεις λειτουργικού συστήματος

Bluetooth®

Ασφάλεια για την μπαταρία

1. Αυτό το συσκευή είναι εξοπλισμένη με ενσωματωμένη μπαταρία η οποία δεν μπορεί να αφαιρεθεί ή να αντικατασταθεί. Μην αποσυναρμολογείτε ή μην τροποποιείτε την μπαταρία.
2. Η απόρριψη μιας μπαταρίας στη φωτιά ή σε ζεστό φούρνο ή η μηχανική σύνθλιψη και κοπή μιας μπαταρίας μπορεί να οδηγήσουν σε έκρηξη.
3. Η εγκατάλειψη μιας μπαταρίας σε περιβάλλον με εξαιρετικά υψηλή θερμοκρασία μπορεί να οδηγήσει σε έκρηξη ή σε διαρροή εύφλεκτου υγρού ή αερίου.
4. Η έκθεση μιας μπαταρίας σε εξαιρετικά χαμηλή ατμοσφαιρική πίεση μπορεί να οδηγήσει σε έκρηξη ή σε διαρροή εύφλεκτου υγρού ή αερίου.
5. Μην χρησιμοποιείτε μη εξουσιοδοτημένους ή μη συμβατούς προσαρμογείς ρεύματος ή καλώδια δεδομένων, τα οποία ενδέχεται να προκαλέσουν ζημιά στο ρολόι και τα εξαρτήματά του, καθώς και πυρκαγιά, έκρηξη ή άλλους κινδύνους.

Εγγύηση και Πολιτική επιστροφών

Η Περιορισμένη εγγύηση Amazfit καλύπτει τα προϊόντα Amazfit έναντι κατασκευαστικών ελαττωμάτων από την αρχική ημερομηνία αγοράς. Η περίοδος της εγγύησης είναι 12 μήνες ή άλλο χρονικό διάστημα κατά τις απαιτήσεις της ισχύουσας νομοθεσίας καταναλωτών στη χώρα αγοράς του καταναλωτή. Η εγγύηση που παρέχεται διατίθεται πλέον των δικαιωμάτων που προβλέπονται οι ισχύουσες νομοθεσίες καταναλωτών.
Επίσημος ιστότοπος: en.amazfit.com
Ανατρέξτε στις Συνήθεις ερωτήσεις στον ιστότοπο: https://support.amazfit.com/en.

Σημείωση:

- Το συγκεκριμένο προϊόν δεν αποτελεί ιατρική συσκευή και τυχόν δεδομένα ή πληροφορίες που παρέχονται από αυτό δεν θα πρέπει να χρησιμοποιούνται ως βάση για διάγνωση, θεραπεία και πρόληψη ασθενειών.
- Εάν το προϊόν δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα, συνιστάται να απενεργοποιήσετε το προϊόν πριν το αποθηκεύσετε. Επαναφορτίζετε την μπαταρία κάθε 6 μήνες στο 100% για να αποτρέψετε τη φόρτιση της από υπερβολική αποφόρτιση λόγω μακροχρόνιας αποθήκευσης.
- Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις προφυλάξεις ασφάλειας, την επισκευή και τη συντήρηση, ανατρέξτε στο ηλεκτρονικό εγχειρίδιο.